III TUZENZE E INSIDE

Produced by Government Communications (GCIS)

English/Xitsonga

November 2018 Edition 1



Molo Mhlaba is steadily closing the gap by offering quality education that can set girls up for life.



GO GEORGE leads in empowering people with disabilities

Page 4



Protecting the eyes and ears of children

Page 5

A ray of hope for Khayelitsha girls

KHAYELITSHA'S FIRST low-fee private school for girls Molo Mhlaba believes that people living in poor communities deserve safe, affordable and quality education.

Allison Cooper

lagued by escalating crime, poverty was tough to find good education for girls in a safe environment in the Khayelitsha township. This is no longer the case as Molo Mhlaba is steadily closing the gap by offering

quality education that can set girls up for life.

Headed up by Dr Rethabile Sonibare, Molo Mhlaba and inequality, it which means 'hello' world in English - opened its doors with a mere handful of learners aged between three and six in January 2018. A short ten months later, it has 38 foundation phase learners in its charge.

Inspired by the Montessori approach and a fun, playful and creative environment, the school provides quality science, technology, engineering, art and design and maths (STEAM) education, through innovative teaching and learning strategies, by teachers from the community. It is a dual English and Xhosa medium school.

"As a STEAM school, we offer subjects such as robotics and coding to three and four year olds," Dr Sonibare

In an area where sexual abuse is one of the biggest social ills, Molo Mhlaba provides a safe haven and

Cont. on page 2

"The greatest glory in living lies not in never falling, but in rising every time we fall."

Nelson Mandela



Driving Ambitions yi pfuna vanhu lava nga na swidingo swo hlawuleka ku chayela

NONGONOKO WO DYONDZISA ku chayela wa vanhu lava nga lamala mavoko na milenge na vanhu lava nga lamala kusuka exisutini kuya ehansi lowu tirhisaka mimovha leyi endleriweke vona ntsena wu olovisela vanhu lava hanyaka na vutsoniwa ku dyondza ku chayela.

na swidingo swo hlawuleka hi mikarhi yo tala swa va tikela ku fikelela swivandlanene leswi fanaka na swa vanhu lava nga hava vutsoniwa.

Swin'wana swa swona i ku dyondza ku chayela movha. Kambe nongonoko wo fana wu ri woxe wa Nhlangano wa QuadPara wa Afrika-Dzonga (QASA) wu dyondzise vanhu va 120 lava va hanyaka na vutsoniwa ku chayela mimovha leyi endleriweke vona ntsena, laha 80 wa vona va vanhu lava va kumeke tilayisense ta vona to chayela.

"Vanhu lava hanyaka na vutsoniwa hi mikarhi yo tala va kongomana na mitlhontlho leyikulu yo fambafamba, ngopfungopfu hikuva a va swi koti ku tirhisa tisisiteme to tala ta vutleketli bya mani na mani. A hi lava ku herisa xiphiqo lexi, naswona xa nkoka i ku va endla va tholeka," ku vula Ari Seirlis

lanhu lava nga CEO wa QASA, loyi na yena a na swidingo swo nga munhu loyi a nga lamala hlawuleka hi mika- kusuka exisutini kuya ehansi.

Lowu a wu ri nhlohlotelo wa nongonoko wa *Driving Ambitions* lowu sunguriweke hi 2013. QASA yi tihlanganise na khampani yo lombisa mimovha ya Avis ku burisana hi ku dyondzisa vanhu lava hanyaka na vutsoniwa ku chayela mimovha leyi endleriweke swidingo swa vona.

"Avis yi twisise xidingo lexi, kutani yi tlhela yi vona nkoka eka yona, tanihileswi yi lombisaka mimovha leyi nga na swilawuri swa mavoko. Va pfumele ku nyikela hi movha wo sungula lowu nga ta tirhisiwa eka tidyondzo to dyondzisa ku chayela," ku vula Seirlis.

Swikombelo swo nghenela nongonoko lowu swi pfuleriwile eka vanhu lava nga lamala mavoko na milenge na vanhu lava nga lamala kusuka exisutini kuya ehansi lava se va nga na tilayisense ta mudyondzi.

"Va ya eku kamberiweni na therapisi ya swa le ntirhweni ku vona leswaku va kota ku fambafambisa swirho swa vona hi xihatla no olova na vuswikoti byo chayela hi ku tirhisa swilawuri leswi endleriweke vona ntsena ku ri hava nxungeto. Kutani xikambelwana xa vuswikoti bya ku hakelela nongonoko lowu xa endliwa ku kumisisa leswaku i mali muni leyi vatekaxiave va nga kotaka ku yi hakela eka nongonoko lowu, naswona mali leyi nga ta sala va ta hakeleriwa vona," ku hlamusela Seirlis.

Vatekaxiave va na ntlhandlamano wo helela wa tidyondzo to dyondzisa ku chayela kufikela loko va lulamerile ku endla swikambelwana swa yona.

Xin'wana xa switori swa ku humelela swa QASA i Carol Khoza loyi a nga khumbeka eka nghozi ya movha malembe mambirhi lama nga hundza. Nghozi leyi yi n'wi siye a ri munhu loyi a nga lamala kusuka exisutini kuya ehansi.



Carol Khoza hi un'wana wa vanhu va 80 lava va hanyaka na vutsoniwa lava nga kuma tilayisense ta vona to chayela hi ku pfuniwa hi nongonoko wa *Driving Ambitions* wa QASA.

"Vutleketli bya mani na mani byi ve xiphiqo lexikulu eka mina. Ndzi tsundzuka loko ndzi nghena ethekisini, va ndzi nghenisile, kutani va siya whilichere ya mina ehandle leswaku thekisi yi tala," ku vula Khoza. Hi ku seketeriwa hi *Driving Ambitions*, Khoza u fikelele norho wa yena wo kuma layisense yo chayela.

"Ndzi khensa QASA ku va yi ndzi vuyisele ntshunxeko, vuti-yimeri na vutitshembi."

Ku kuma vuxokoxoko hi vutalo hi mayelana no endla xikombelo xa nongonoko wa *Driving Ambitions*, tihlanganise na nhlangano wa QASA eka nomboro ya 031 767 0348/0352 kumbe imeyili ya: info@qasa.com

GO GEORGE yi rhanga emahlweni hi ku nyika vanhu lava nga na vutsoniwa matimba

GEORGE eKapa-Vupeladyambu yi tiveka tanihi rin'wana ra madorobakulu lama nga na xinghana swinene eka vanhu lava nga na swidingo swo hlawuleka.

u fikelela vutleketli bya mani na mani hi mikarhi yo tala i ntlhontlho eka vanhu lava hanyaka na vutsoniwa hikuva mabazi na mathekisi ya hava switirhisiwa leswi dingekaka ku tleketla vakhandziyi lava nga na swidingo swo hlawuleka.

Timasipala etikweni hinkwaro ti le ku tikarhateleni ku herisa xiphiqo lexi. Kutani Masipala wa Miganga wa George wu le ku vekeni ka mipimo yintshwa ya hilaha sisiteme ya vutleketli bya mani na mani yi nga tirhelaka hakona vanhu lava nga na vutsoniwa.

Hi ku pfuniwa hi swa timali hi Ndzawulo ya swa Vutleketli ya Rixaka, sweswi sisiteme ya swa vutleketli bya xihatla ya mabazi ya *GO GEORGE* yi na numbenumbe wa mathekisi ya 35, mabazi ya ntolovelo ya 36 na mabazi ya le xikarhi ya 33. Mimovha



Mathekisi ya GO GEORGE hi wona yo sungula yo fana ya ri woxe lawa nga na swihlawulekisi leswi endleriweke ku tleketla vanhu lava nga eka tiwhilichere.

leyi hinkwayo yi endleriwe ku pfumelela tiwhilichere.

Mabazi ya ntolovelo na ya le xikarhi ya na tirhempe ta xielekitironiki, switulu swo hlawuleka na swihlawulekisi swin'wana swa ntolovelo. Ku tekeriwe enhlokweni swinene mathekisi lawa loko ya sungula ku tirha hi 2015 lawa a ya ri yo sungula eAfrika-Dzonga ku va na sisiteme yo tlakula no veka yo khandziyisa vakhandziyi lava nga na tiwhilichere. Nakambe ya na ndhawu yo veka tiwhilichere na timbanti leti tirhaka hi hayidiroliki, leswi endlaka swi olovela vakhandziyi lava nga na vutsoniwa ku nghena ebazini.

"Lebyi hi byona vukorhokeri bya mabazi byi ri byoxe eAfrika-Dzonga lebyi fikelelekaka hi ku hetiseka," ku vula James Robb, mininjhere wa GO GEORGE.

"Leyi hi yin'wana ya tiphuphu ta nkoka ta sisiteme ya GO GEORGE. I swa nkoka leswaku munhu un'wana na un'wana eGeorge a va na mfikelelo wa vutleketli bya mani na mani hi xikongomelo xa ku fikelela swivandlanene swa ntirho, mavhengele, vukhongeri, vuhungasi na vukorhokeri byo fana na nhlayiso wa swa rihanyu."

"Vakhandziyi lava nga na swidingo swo hlawuleka va khensa ku tekeriwa enhlokweni ka swidingo swa vona na ku hlupheka ka siku na siku ku ya eka tindhawu leti nga kule na makaya ya vona, na ku tiyimela loku taka na ku teka tendzo va ri voxe."

Rodrique Felix, un'wana wa vatirhisi va vukorhokeri lebya mabazi u khumbekile eka nghozi ya xithuthuthu tin'hweti ta 18 leti nga hundza. Sweswi u famba hi whilichere, kambe u vula leswaku vukorhokeri lebya mabazi byi endle swi n'wi olovela ku ya exibedhlele.

"Hi ntiyiso, dorobakulu hinkwaro ra George ri na xinghana swinene na tiwhilichere, leswi ku nga ku pfuneka lokukulu swinene," ku vula Rodrique.

Masipala wu tlhela wu va na tisisiteme tin'wana to seketela to talanyana ta vanhu lava nga na swilaveko swo hlawuleka leswi katsaka xitirhisiwa xa xipikara xo hlaya eka webusayiti ya masipala lexi cincaka matsalwa ya va mbulavulo.